

صورة الموت في نوح البلاغة

محمود كرمي بنادكوكبي^١ ، روح الله كرمي^٢

تأريخ القبول: ١٤٣٨/٠٤/١٦

تأريخ الاستلام: ١٤٣٧/٠٨/١٦

١. أستاذ مشارك في علوم القرآن والحديث، جامعة الإمام الصادق (ع) (الكاتب المسؤول); karimiimahmoud@gmail.com

٢. طالب دكتوراه في علوم و معارف نحو البلاغة بجامعة بيام نور، طهران جنوب؛ karimi1219@gmail.com

Imagery of Death in Nahj al-Balaghah Imagery of Death in Nahj al-Balaghah

Mahmoud Karimi Banadkooki¹, Ruhollah Karimi²

Received: 23 May 2016

Accepted: 13 March 2017

1. Associate Professor, Department of Quran and Hadith Studies, Imam Sadiq University, Karimiimahmoud@gmail.com

2. Ph.D student in sciences and teachings of Nahj al Balaghah, Payame Noor University, karimi1219@gmail.com

Abstract

Imagery is one of the most effective devices in Nahj al-Balaghah towards communicating thoughts and concepts to the audience. Imam Ali makes abstract concepts sensible and imaginable through literary images. He has made the best use of imagery towards making peoples' minds familiar with the realities and making pure facts understandable in different parts of Nahj al Balaghah. The imagery of death by Imam Ali immerses people in the field of imagination so that they feel they are present in that scene. Great care in selection of words, the way of putting them into phrases, and benefitting from various types of rhetoric forms along with the nice melody of phrases have made the descriptions of Imam so attractive that thrill and influence all the audience. The present article has studied and analyzed eight instances of imagery of death in Nahj al -Balaghah sermons which represent other images of death within themselves in some way. The terrible picture of death in these representations are so nicely illustrated that they raise emotions, shock human being thoroughly, and awaken the sleeping conscience.

الملخص

تعتبر الصور البينية من أكثر أدوات نحو البلاغة تأثيراً وفاعلية لنقل الأفكار والمفاهيم إلى الجمهور. فيقدم الإمام علي (ع) المعانى المجردة للصور البينية الملموسة والخيالية في أجزاء مختلفة من نحو البلاغة حيث يستخدم عنصر التصوير لتقريب للعقل من الحقائق ومساعدته على فهمها.

إن دقة تصويره لموضوع الموت يدخل بالمرء إلى وادي الخيال حيث يشعر بنفسه وكأنه في ذلك المشهد. كما أن دقة اختيار الكلمات وطريقة الجمع بينها والاستعانة بمجموعة متنوعة من الصور البلاغية إلى جانب الألحان الممتعة للكلمات تضفي على صوره البينية عنونة خاصة.

يتناول هذا المقال ثمانى حالات من تصوير الموت في خطب نحو البلاغة والتي تحضن أيضاً سائر صور الموت الأخرى. فلقد تم تصوير وجه الموت الرحيب في هذه الصور البينية بحيث يثير العواطف ويهز أعماق الوجود الإنساني ويوقف الضمير النائم.

Keywords: image, imagery, death, Imam Ali (p.b.u.h), Nahj al- Balaghah.

الكلمات المفتاحية: التصوير، الصور البينية، الموت، الإمام علي (ع)، نحو البلاغة.

هي تصوير الموت، إن لوصف الإمام على (ع) للموت ميزات فريدة لا يمكن رؤيتها في أي من الأعمال الأدبية الأخرى. إن دقة تصويره (ع) لموضوع الموت يدخل بالمرء إلى وادي الخيال حيث يشعر بنفسه وكأنه في ذلك المشهد. كما أن دقة اختيار الكلمات وطريقة الجمع بينها، والاستعانة بجموعة متنوعة من الصور البلاغية إلى جانب الألحان الممتعة للكلمات، تضفي على صوره البيانية عنوية خاصة تجذب أي مخاطب.

ويعتبر جورج جرداق أن تصوير الموت من قبل أمير المؤمنين (ع) معجزة فنية تمكّن الفنان من خالماها من تصوير المشاهد الطبيعية المخيفة بسهولة بالاستعانة بفنه، ويرى أن على ابن أبي طالب يبلغ ذروة الفن في هذه الحالة، فقد رسم وجه الموت الرهيب بقطعة فنية جميلة وأدلى بكلمات حوله مستوحاة من المشاعر العميقه والخيال الخصب، ليرسم صورة بيانية تعبر عن عظمة فنية لا يمكن لأحد أن يبلغها، حتى أن الفنانين العابرة الأوروبيين عجزوا عن تصوير وجه الموت الرهيب بالرسم والشعر الجميل (جرداق، ١٣٥٦: ١٤٩).

نظراً لهذه الميزات، سنقوم في هذه المقالة بفحص وتحليل زاوية من الصور البيانية المستخدمة في تصوير الموت في خطب نجح البلاغة.

١.١ ما هي الصورة؟

الصورة هي الشكل وجمعها صور و صور (ابن منظور، ١٩٩٤: ٤ / ٤٧٣) وهي اسم مصدر من فعل صور والمصدر تصوير. ويعتبر الرماني (ت ٣٨٦ هـ) أن الصورة تحسيد للشوون المعنية في إطار الحسنيات البصرية (شادي، ١٩٩١: ١٨) أما أبو هلال العسكري (ت ٣٩٥ هـ) فيرى أن جمال الاستعارات القرآنية يكمن في إظهار ما بين السطور وتحسيده (ال العسكري، ١٩٨١: ٢٢٩) ويعتبر الجرجاني (ت ٤٧١ هـ) أن الصور البيانية مثل التشبيه والتتمثيل والاستعارة من أهم العناصر المكونة للصورة (الراغب، ١٣٨٧: ٣٢).

وفقاً لرأي السيد قطب، المفكر والمنظر المصري فإن الصورة تعني أي نوع من العرض الحسي للمعنى؛ سواء كانت هذه البيانات الحسية تعتمد على أشكال الخطابة

١. المقدمة

طالما كان الكلام الموزون والمزين بمختلف الحال الأدبية، أفضل وسيلة لنقل الأفكار والعواطف الإنسانية من العقول والقلوب الشغوفة إلى الأرواح والأنفس العطشى والناقة للمعرفة في مختلف الأزمان والعصور. لا شيء مثل الخطابة المركبة بالصناعات الأدبية لديه القدرة على تحسيد ما في الضمير، وإن دور الفصاحة والبلاغة في التأثير على الكلام لا يمكن إنكاره.

إن نجح وسيلة لنقل الأفكار والمفاهيم إلى الجمهور هي تزيين هذه المفاهيم بالصور البيانية. "الصورة" هي أداة خاصة ومميزة في أسلوب التعبير القرآني، حيث يجعل القرآن المعاني المجردة ملمسة من خلال الصور البيانية (سيد قطب، ١٣٦٧: ٤٤).

يعتبر سيد قطب، المفكر المصري، أحد أهم علماء القرآن الذين أولوا اهتماماً خاصاً بالصور البيانية في القرآن الكريم، حيث ألف كتاباً بعنوان "التصوير الفني في القرآن" عام ١٩٤٥ م. يعتبر سيد قطب أن الصورة الفنية للقرآن عبارة عن صورة تمتزج بالألوان والحركة والموسيقى وصوت الكلمات وأنغام العبارات وسجع الجمل التي تملأ الرؤية والسمع والشعور والخيال والوعي والضمير (م. ن: ٤٥).

ويتماشى نجح البلاغة بصفته "شقيق القرآن" أيضاً مع القرآن في هذه الحالة، وتتوافق أفكار هذا الكتاب القيم للإمام على (ع) ومفاهيمه مع أدوات الصور البيانية لتوسيعية الجمهور بمختلف المفاهيم ومساعدته على فهمها بشكل أسهل وأعمق، لكي يميز بين طريق النور وطريق الظلم.

ولنصر الصورة في نجح البلاغة، أو بمعنى آخر الصور البيانية التي تظهر في نجح البلاغة، مكانة متميزة في نقل المفاهيم. يستخدم الإمام على (ع) الصور البيانية في نصوص مختلفة من نجح البلاغة لمساعدة العقل على فهم الحقائق بشكل ملموس وجعل الرسالة مفهومة بطريقة معبرة وعقلانية. لذلك، يلعب التصوير البياني دوراً محورياً في خطاب نجح البلاغة، واستخدام الصور البيانية أمر لا مفر منه في نقل المفاهيم وفهم الحقائق.

إحدى هذه الصور البيانية المستخدمة في نجح البلاغة

يعتبر ابن فارس أن الموت هو ذهاب القوة من الشيء وهو ضد الحياة (ابن فارس، ١٤٠٤: ٢٨٣/٥).

الموت يعني زوال الحياة (المصطفوي، ١٣٦٠: ١٩٦/١١).

يقسم الراغب في مفرداته الموت إلى عدة فئات:
أ) الموت يعني فقدان القوة النامية: يُحيى الأرضَ بعْدَ مَوْتِهَا (الروم / ١٩).

ب) الموت يعني فقدان قوة الحواس: يا لَيَتَنِي مِثْ قَبْلَ هَذَا (مريم / ٢٣).

ج) الموت يعني تدمير القوة العاقلة، وهو نفس الجهل: إِنَّكَ لَا تُسْمِعُ الْمَوْتَى (النمل / ٨٠).

د) الحزن الذي يطغى على الحياة ويعكر صفوها: وَيَأْتِيهِ الْمَوْتُ مِنْ كُلِّ مَكَانٍ وَمَا هُوَ بِمَيِّتٍ (إِبراهيم / ١٧).

هـ) النوم موت خفيف والموت نوم ثقيل: وَهُوَ الَّذِي يَتَوَفَّ أَكْمُنْ بِاللَّيْلِ (الأعمام / ٦٠) (الراغب الإصفهاني، ١٣٩٢: ١٩٩٢).

في القرآن، تم استخدام كلمتين للتعبير عن الموت وهما: موت وتوفى، "الموت" هو زوال الحياة وآثارها ويرتبط بالجسم، ولكن كلمة "توفى" فهي من جذر (وفي) وتعني القبض على شيء بشكل كامل وتمام (الطباطبائي، ١٣٩٣: ٣٥٦/١٢) وترتبط بروح الإنسان ونفسه. معنى آخر، عندما يموت الجسد، يتوقف عن الحركة ويتوقف نشاط القوى المحسدة (الموت)، وتؤخذ الروح من قبل الملائكة التي تقبض الأرواح وتستمر في العيش في مكان آخر.

في القرآن، لا تُستخدم كلمة "الموت" في ما يتعلق بالروح والنفس المجردة. يقول العلامة الطباطبائي: معنى النفس في الآية الكريمة (كل نفس ذاتقة الموت) الإنسان وليس روح الإنسان (م. ن: ٢٨٦/١٤).

المقصود بمعنى الموت في هذا المقال هو المعنى الذي يشير إلى الجسد الترابي، ومعنى آخر، فإن المقصود من الموت في أجزاء مختلفة من هذا البحث هو فقدان الجسم لقوته الحركية وتوقف نشاط الجسم في نفس الوقت الذي تخرج فيه الروح. من المهم أيضًا ملاحظة أن هذا المقال يبحث في ثمان صور من صور الموت في خطب نجح البلاغة، وينبغي أن يقال إن هذه الحالات تحتضن بطريقة ما صورًا أخرى للموت.

التقليدية أو على عبارات حقيقة أخرى تحفز مخيلة الجمهور، حتى لو كانت غير مسموحة بها (م. ن: ٤٨).

ويرى الشاعر البريطاني سي دي لويس أن الصورة "لوحة مصنوعة من الكلمات". إنه يعتقد أن التشبيه أو الاستعارة يمكن أن تخلق صورة، ولكن في الوقت نفسه يمكن العثور على بعض التعبيرات الوصفية التي تتمتع بالقدرة أيضًا على إنشاء صور رائعة بدون مثل هذه العناصر (صباح، ١٤٠٩: ٤٨٩).

في قاموس سخن الكبير، تعرف الصورة الأدبية بأنها أي نوع من أنواع الصور البلاغية المستخدمة بأشكال التشبيه والاستعارة والمجاز والكتابية وما شابه ذلك بغض إنشاء صور ذهنية ودفافع عاطفية (أنوري، ١٣٨٢: ١٧٦٦/٣).

يعتبر البعض أن الصورة هي التصور، تصور للظواهر والمفاهيم والمواضيع وهي وليدة العواطف والفكر (الكواز، ١٣٨٦: ٣٥٧). لكن التصور جزء من الصورة، لأن التصور يعني إضفاء الجانب الحسي على شيء معنوي والصورة هي تشبيه المقول بالمحسوس والمحسوس بالمحسوس، وهو مصطلح شامل يستخدم أدوات متنوعة مثل الحروف والأفعال والحوارات وما إلى ذلك (ياسوف، ٢٠٠٩: ١٠٩).

باختصار، ينبغي القول أنه في الصورة، يتم استخدام الكلام بطريقة تتجسد فيها المفاهيم والظواهر لدى الجمهور في إطار الأشكال والمناظر المشهودة، وهكذا يخرج الكلام من حيز الخمول والضعف، ليدخل إلى عالم حي ونابض بالحياة مما يؤدي إلى تغلله في أعماق أنفس الجمهور.

يستخدم الإمام علي (ع) طرقًا مختلفة لإنشاء الصور البيانية (التصوير)، ومنها: استخدام التعبير الديناميكي والكلمات الحيوية والأساليب الخطاطية والفنون البلاغية والصناعات الأدبية واللغظية، والوصف الدقيق للغاية للشجون والظواهر وإضفاء الروح واستطلاع الكائنات غير الحية.

٢. الموت لغةً وأصطلاحًا

يرى ابن منظور في لسان العرب والطريح في مجمع البحرين أن الموت هو ضد الحياة (ابن منظور، ١٩٩٤: ٢٢١/٢: ١٣٧٥) و(الطريح، ٩٠: ١٣٧٥).

في هذه اللوحة يصور الإمام على (ع) ضعف الإنسان أمام قوة الموت والحظات خروج الروح المؤلمة ويولي الانتباه إلى المواقف المؤلمة له. بما أن الموت ينتظر جميع البشر ولا يوجد تاريخ ووقت محدد له، ويمكن أن يأتي للإنسان في أية لحظة، فإن الإمام (ع) يعتبره أمرًا منفذاً. "عقلتكم" من جذر "علق" وتعني هذه الكلمة العلاقة القوية والاهتمام الشديد بشيء ما. تُستخدم هذه الكلمة في حالة الحيوانات المفترسة التي تضغط بانياها على عنق فريستها وتنقص دمها أو ترققها بمخالبها. في الجملة أعلاه، يشبه الإمام على (ع) الموت بالحيوان المفترس، فكلمة "مخالب" جمع "خليب" وهي عبارة عن أظافر الحيوانات ومشتقة من "خليب" وتعني ترقق الجلد. "دهتمكم" من "دهم" أي غطى. يستخدم هذا المصطلح حيث يتغلب شيء على شيء آخر ويحيط به، وهذا هو ما تعنيه العبارة أعلاه. "المفظعات" من جذر "فطع" بمعنى التخويف والبلاغة وتطلق عبارة "مفظعات الأمور" على الأحداث الكبيرة والرهيبة والتي تغرق الإنسان في الخوف (م. ن: ٤٩٥/٣).

استخدمت الكلمة "مخالب" لتوصير الموت على شكل استعارة بالكتابية حيث جعلت كلمة "علق" الاستعارة ترشيحية، حيث شبه الإمام (ع) الموت بحيوان مفترس يهجم على فريسته ممزقاً إياها إرباً إرباً. كما تشير العبارة إلى أن الآمال الدنيوية بما فيها المال والجاه والثروة وغيرها تتزول بحلول الموت وتحطم على الإنسان سكرات الموت وعذاب القبر وسائر ما يتعلق بالأخرة. المقصود بالسياقة قيادة الإنسان إلى القبر وسوقه إلى محسنه والمقصود بعبارة "ورد مورود" صحراء الحشر (ابن ميثم، ١٣٧٥: ٥٨٥/٢).

الصورة الثالثة: القافلة المتحركة: «فَإِنَّ الْغَايَةَ أَمَامَكُمْ وَإِنَّ وَزَاءَكُمُ السَّاعَةَ تَحْدُوكُمْ تَحْقِقُوا تَلْحُقُوا فَإِنَّمَا يُنْتَظَرُ بِأَوْلَكُمْ آخِرُكُمْ». (الخطبة ٢١) في وصف هذا الكلام الذي قاله الإمام (ع) يعتبر الشريف الرضي أنه يتفوق على أي كلام آخر سوى كلام الله والنبي محمد بشكل جلي. على سبيل المثال، لم يُسمع قبل كلام أقصر وأكثر تعبيراً ومعنىً من كلام الإمام على (ع) وهو يقول تحفّقوا تلّحقو. كلام عميق أكثر من أي كلام آخر. هذه الجملة تروي العطش وتتلّج الصدور.

١٢. صور الموت في نجح البلاغة

قدم الإمام على (ع) صوراً مختلفة للموت في كلامه، وسوف نتطرق فيما يلي لثمانى صور من أبرز صور الموت في نجح البلاغة.

الصورة الأولى: سهام الموت: «أَئِنَّا النَّاسُ إِنَّمَا أَنْثِمُ في هَذِهِ الدُّنْيَا عَرَضٌ تَنْتَضِلُ فِيهِ الْمَنَائِيَا». (الخطبة ٤) ففي هذه الصورة التي قدمها الإمام على (ع) للموت ويوجد مثال لها في الحكمة ١٩١ كذلك، نلاحظ وجود استعارة جميلة. لقد استخدم الإمام كلمة "عرض" كاستعارة للإنسان للدلالة على أن الإنسان نفسه يهدى الطريق أمام الموت من خلال أدوات مثل الأمراض والأعراض القاتلة.

قد ذكر صفة إطلاق الأسماء على الإنسان كما لو أن الموت يطلقها عليه. استخدمت الكلمة غرض كاستعارة للإنسان لأنّه هدف الموت الذي يصيبه بسبب الأمراض، كما تكون الأهداف هدفاً للأسماء التي تطلق عليها، وإن نسبة إطلاق الأسماء إلى الموت مجازية، لأن الإنسان عرضة لسهام الأمراض القاتلة، لذلك فإن الجزار مستخدم هنا في مفرد المنايا وفي جملة تنتضل فيه المنايا (ابن ميثم، ١٣٧٥: ٥٨٠/٥).

يقول ابن أبي الحديد حول هذه العبارة: كأنه يجعل المنايا أشخاصاً تتناضل بالسهام، من الناس من يموت قتلاً، ومنهم من يموت غرقاً، أو يتردى في بئر، أو تسقط عليه حائط، أو يموت على فراشه (ابن أبي الحديد، ١٤٠٤: ٩١/٩).

«غرض» بمعنى الهدف الذي تطلق عليه السهام. إن تعبير "تنتضل" يستعمل بالنسبة لأولئك الذين يشاركون في مسابقة رمي السهام، وهو يدل هنا على أن آفات العالم تتنافس من أجل استهداف حياة الإنسان. وتعبير "منايا" ومفرد "منية" يشير إلى الموت بأشكاله المختلفة، سواء أكان فردياً أم جماعياً (مكارم شيرازي، ١٣٧٨: ٦٣٠/٥).

الصورة الثانية: الوقع في مخالف المنية: «وَ انْتَبِعُوا بِالذِّكْرِ وَ الْمَوَاعِظِ فَكَانْ قَدْ عَلِقْتُمْ مَخَالِبُ الْمَنِيَّةِ وَ انْقَطَعَتْ مِنْكُمْ عَلَاقَاتُ الْأُمَيَّةِ وَ دَهَنْتُمْ مُفْظِعَاتُ الْأُمُورِ وَ السَّيَّاقَةُ إِلَى الْوَرْدِ الْمَوْرُودِ» (الخطبة ٨٥).

مضاعفة جمال الكلام وتأثيره.

الصورة الرابعة: مداهنة الموت للإنسان في ذروة جماحه: «دَهْمَتْ فَجَعَاتُ الْمَيْنَةِ فِي عَبْرِ جَمَاحِهِ وَسَنَنِ مِرَاجِهِ - فَظَلَّ سَادِرًا وَبَاتْ سَاهِرًا فِي غَمَرَاتِ الْأَلَامِ وَطَوَارِقِ الْأَوْجَاعِ وَالْأَسْعَامِ بَيْنَ أَخْ شَقِيقِ وَوَالِدِ شَفِيقِ وَدَاعِيَةِ بِالْوَوْلِيلِ حَرَّعًا وَلَادِمَةِ لِلصَّدَرِ قَلْمًا وَالْمَرْءَةِ فِي سَكْرَةِ مُلْيَةِ وَغَمَرَةِ كَارِثَةِ وَأَنَّةِ مُوْجَعَةِ وَجَذْنَةِ مُكْرِبَةِ وَسُوقَةِ مُتَعِيَّةِ تُمَّ أَدْرَجَ فِي أَكْفَانِهِ مُبْلِسًا وَجُذِبَ مُنْقَدِّا سَلَسَلًا تُمَّ أَقْتَى عَلَى الْأَعْوَادِ رَجِعَ وَصَبِّ وَنَضَوْ سَفَمِ - تَحْمِلُهُ حَفَدَةُ الْوِلْدَانِ وَحَشَدَةُ الْإِحْوَانِ إِلَى دَارِ عَرَبِيَّهُ وَمُنْقَطِعَ رَزْرَبِهِ وَمُفْرَدَ وَحْشَتِهِ» (الخطبة ٨٣).

في هذه الكلمات، يقدم الإمام (ع) صورة عن نهاية عمر الإنسان الغافل المغرور التمرد، حيث يصف اللحظات المؤلمة للاحتضار أثناء الأمراض المميتة وصرخ الأقارب والأصدقاء، ويصور هذه الحالة بشكل يهتز القلوب.

في عبارة «دَهْمَتْ فَجَعَاتُ الْمَيْنَةِ» «دَهْمَتْ» من مادة «دهم» يعني شلل وغضى ويشير إلى أن آلام الموت ومشقاته تشبه الستارة التي تقضي الإنسان وتحيط به. في عبارة «عَبْرِ جَمَاحِهِ» «عَبْر» جمع «غَابر» يعني باقٍ، أو بقي و«جماح» من مادة «جمع» يعني تمرد وطغي وانقاد لهوى النفس ويشير إلى إصرار الإنسان على التمرد. وفي عبارة «سَنَنِ مِرَاجِهِ» «سنن» مفرد يعني الطريقة والتقليد و«مراح» من مادة «مرح» وهي شدة السرور والتي تقترب بالطغيان والتمرد واستخدام النعم الإلهية في سبيل الباطل (مكارم الشيرازى، ١٣٧٨ : ٤٣٢/٣). وهذا يشير إلى استمرار الإنسان في مسیر الغفلة والطغيان.

«فَظَلَّ سَادِرًا» أي قضى يومه بالحياة والإعراض، «وَبَاتْ سَاهِرًا» أي قضى ليته ساهراً (شوشتري، ١٣٧٦ : ١١/١٦٨). إن فعل "ظل" و بات" الناقصين يدلان على مشقات الليل والنهار ففعل ظل يدل على إنجاز عمل في النهار و فعل بات يتعلق بالليل (ابن منظور، ١٩٩٤ : ١١/٤١٥) «سَادِرًا» يعني متغير وهو كناية عن الألم الشديد والإعراض عن العلاج وكلمة «ساهراً» معناها الحقيقي تدل على أرق الفرد ليلاً بسبب ألمه، كما أن الكلمات ذات القافية الواحدة تزيد من جمال العبارات. «فِي غَمَرَاتِ الْأَلَامِ» يشبه الآلام بدومات تتبلع

في هذه اللوحة التي يوجد مثال عنها كذلك في الخطبة ١٦٧ يشير الإمام (ع) إلى حقيقة أن مجموعة العالم الإنساني هي في حكم قافلة واحدة تتحرك بمجموعة في المقدمة، وأخرى في المنتصف وثالثة في نهاية القافلة، وكل يتبع طريقاً خاصاً له لكنهم ينضمون معاً في يوم القيمة العظيم.

يرجع تعبير "الغاية" (النهاية) حول القيمة والجنة وجهنم إلى حقيقة أن الحياة الدنيا هي مقدمة للحياة الأبدية في عالم آخر. ويقول (ع): "أَمَانَكُمْ"، أي لا شك في ذلك، وكانتا من كنت وأينما ذهبت، فإن غايتك ومصيرك هناك (مكارم الشيرازى، ١٩٩٩ : ٢/١٧).

المقصود بالساعة في هذا التعبير هو القيمة الصغرى، مما يعني أن الموت حتمي. السبب في أن القيمة الصغرى كامنة خلفنا هو أن الجنس البشري يكره الموت بشكل طبيعي ويهرب منه، ووفقاً للعادات والتقاليد، فإن ما يهرب الإنسان منه يقع وراءه، وبما أن الموت متاخر عن وجود الإنسان وسوف يدركه في النهاية، فإن تأخر الموت عقلي لكن الإمام (ع) يشبهه بشيء حسي، حيث قام باستخدام كلمة "وراء" التي تعبّر عن الجهات الحسية. وإن غناء الموت للإنسان (تحدوكم) يعبر عن حقيقة أن ذكر الموت يزعج الإنسان ويسبب له الاضطراب ويدفعه إلى الاستعداد للقاء الله، وهو مثل الغناء الذي يدفع الإبل للسير لمسافات طويلة. وبهذه الطريقة، فإن الإنسان كالإبل، يقطع عن طريق الغناء المسافات الصعبة والشاقة، كما أنه يسير على طريق الآخرة.

إن إعجاز الإيجاز في عبارة (تخفوا تلحقوا) جاء بمعنى شرطي وعلى شكل استعارة كناية. كلمة "تلحقوا" هي نتيجة الشرط والحالة التي يؤدي إليها، أي أن خفة عباء الإنسان تجعله يصل إلى غايته. الخفة هنا إشارة إلى الزهد الحقيقي، الذي هو أقوى وسيلة للتقارب من الله تعالى. والمقصود بكلمة "تلحقوا" هو الوصول إلى درجات السابقين وهم أولياء الله تعالى (ابن ميثم، ١٣٧٥ / ٦٥٧-٦٥٨).

في الصورة أعلاه، يؤدي التأكيد باستعمال "أن" والجمل الإسمية التي تستعمل للتأكيد وتكرار ضمير "كم" والطباق بين الكلمات والموسيقى وألحان الكلمات إلى

البدن. عندما تصل المشقة إلى ذورها، توت الأعضاء بالتدريج مما يزيد من فترة طلوع الروح ويضاعف المشقة (ابن ميثم، ١٣٧٥ : ٥٦٠/٢).

«سوقة» من سياق الروح عند الموت. (ابن أبي الحميد، ١٤٠٤ : ٢٧٢/٦) و«متعبه» وتشير إلى شدة الألم والمشقة أثناء طلوع الروح والانتقال إلى عالم آخر. نلاحظ هنا أن استعمال السجع المتوازي والتوصيع واللحان الكلمات وتركيبها يزيد من جاذبية النص وتأثيره.

«ثُمَّ أُدْرِجَ فِي أَكْفَانِهِ مُبْلِسًا وَ جُذْبَ مُفْقَادًا سَلِسًا» مبلساً ومنقاداً كلمتان بصيغة الحال. «مبليس» في هذه الخطبة يعني يائس من العودة إلى الحياة (مكارم الشيرازي، ١٣٧٨ : ٤٣٦/٣). و«منقاداً» يعني «مستسلم» وهي حالة الميت «سلساً» يعني «مرتخياً» وتشير إلى كيفية نقل الميت إلى القبر.

«ثُمَّ الْقُى عَلَى الْأَعْوَادِ رَجِيعَ وَصَبِّ وَ نِضْوَ سَقَمِ» والأعواد كناية عن التابوت (ابن أبي الحميد، ١٤٠٤ : ٢٧٢/٦). في عبارة «رجيع وصب ونضو سقم» استعارة مكنية. تمثل الجملتان صفتين تستخدمان للتعبير عن مرض يصيب البعير وينقص وزنه. وقد استعملهما الإمام علي (ع) للإنسان المريض. تطلق كلمة «رجيع» على الميت بسبب طولها وتكرارها وتستخدم كذلك للبعير الذي أضناه طول السفر وتكراره. وتستخدم كلمة «نضو» للتعبير عن الإرهاق والنحافة التي تحدث بسبب المرض والسفر الطويل الذي يقوم به البعير (ابن ميثم، ١٣٧٥ : ٥٦١/٢).

«تَحْمِلُهُ حَمَدَةُ الْوَلَدَانِ وَ حَشَدَةُ الْإِخْوَانِ إِلَى دَارِ عُرْتَتِهِ وَ مُنْقَطِعَ رَوْرَتِهِ وَ مُفْرِدَ وَحْشَتِهِ» و«حفدة» جمع حفيد و«حشدة» أي مجموعة من الناس تجتمع للقيام بعمل (مكارم الشيرازي، ١٣٧٨ : ٤٣٧/٣). «دار عرته» و«منقطع رورته» و«مفرد وحشتة» جميعها كناية عن القبر لأنفراد الميت بعمله، واستيحاش الناس منه، حتى إذا انصرف المشيع وهو الخارج مع جنازته، أقعد في حفته. هذا تصريح بعذاب القبر (ابن أبي الحميد، ١٤٠٤ : ٢٧٢/٦).

الصورة الخامسة: الموت؛ قرن غير مغلوب: «فَإِنَّ الْمَوْتَ هَادِمٌ لَذَّاتِكُمْ - وَ مُكَبِّرٌ شَهَوَاتِكُمْ وَ مُبَايِدٌ

الإنسان. «وَ طَوارِقُ الْأَوْجَاعِ وَ الْأَسْقَامِ» يشبه الآلام هنا بجيش يغزو الإنسان وهو في أوج جماحه وتمرده. في هذه الجملة تشبيه جميل واستعارة رائعة.

«بَيْنَ أَخْ شَقِيقٍ وَ وَالِدٌ شَفِيقٍ وَ دَاعِيَةٌ بِالْوَيْلِ جَزِعًا وَ لَادِمَةٌ لِلصَّدْرِ قَلْقًا». و«لادمة» من مادة «لدم» أي لطم شيئاً بشيء آخر ولذلك يطلق على النساء اللواتي يلطمن رؤوسهن وصدورهن في المصائب «لادمة» (مكارم الشيرازي، ١٣٧٨ : ٤٣٢/٣) «و داعية بالويل جرعاً» إشارة إلى أمه وأخته. «و لادمة للصدر قلقاً» إشارة إلى امرأة وابنته (شوشتري، ١٣٧٦ : ١٦٩/١١).

ويمكن القول أن الجملة الأولى تشير إلى أخيه وأبيه وبالتالي إلى اخته القلقة والمرأة التي تلطم صدرها هي أمه. إن السجع ومراعاة النظير تزيد من روعة الجمل وتأثيرها. «وَ الْمَرْءُ فِي سَكُرَّةٍ مُلْهَثٍ وَ غَمْرَةٍ كَارِثَةٍ وَ أَنَّةٍ مُوْجَعَةٍ وَ جَذْبَةٍ مُكْرِبَةٍ وَ سُوقَةٍ مُتَعْبَةٍ»

«ملهثه» من مادة «لهمث» أي أخرج الكلب لسانه من فمه عن العطش أو الضيق. تستعمل هذه الكلمة كذلك للدلالة على من يسعى وراء شيء ما بشدة (مكارم الشيرازي، ١٣٧٨ : ٤٣٣/٣) وهي كناية عن مشقات الموت. «ملهية» أي تلهي الإنسان وتشغله. (ابن أبي الحميد، ١٤٠٤ : ٢٧٢/٦) و«غمرة» هي شدة الأمر وشققته. «كارثة» (فاعلة) من "كرث" وكراهه الغم يكرره بالضم، أي اشتد عليه وبلغ منه غاية المشقة. «أنة» من الأنين و«موجعة» أي مؤلمة (مكارم الشيرازي، ١٣٧٨ : ٤٣٣/٣). «جذبة» جذب الملك الروح من الجسد، أو جذب الإنسان إذا احتضر ليسجي. و«مكريه» من «كرب» أي المصيبة الشديدة و«جذبة مكريه» كناية عن مشقة طلوع الروح وخروجها من البدن (ابن أبي الحميد، ١٤٠٤ : ٢٧٢/٦).

ينبغي القول أن المقصود من عبارة «جذبة مكريه» والتي تصيب الإنسان عندما يموت، تشبه الشوكة التي تنكسر في عضو من أعضاء البدن، بل الألم الذي يشق الأنفاس ويشمل الأعضاء ويختلف أعمق الروح. إن آلام الروح تصيب العروق والوجود والأعمق، خلافاً للآلام الموضعية التي تصيب اليد أو الرجل، حيث تشبه نوع العروق والأعصاب من الجسم، أو شجيرة الشوك داخل

- الإمام على (ع) بشراك الصيادين مستعملاً تعبير "أعلقتم حبائله" للإشارة إلى الأمراض الجسمية التي تؤدي إلى الموت «قد أعلقتم حبائله».
- ٨- إن مصائب الموت وغواهله تحيط بوجود الإنسان بأكمله «تكلفتم عوائله».
- ٩- بما أن الآفات التي تؤدي إلى الموت تشبه السهام العريضة والحادية التي تدخل البدن وتؤديه وقتل الإنسان، لهذا السبب فقد استعمل الإمام (ع) كلمة معابد كاستعارة مع الكلمة "أقصدكم" أي استهدفكم للتعبير عن الموت «أقصدكم معايده».
- ١٠- شبه الموت بسلطان قاهر وغالب أو مفترس يمزق فريسته بمخالبه وأنيابه بسبب هيته ولذلك استخدم الكلمة "سطوة" للتعبير عنه «عظمت فيكم سطوهه».
- ١١- شبه الموت بالظالم الذي يعتدي على الإنسان دون حق ولذلك فقد استخدم الكلمة "عدوة" للتعبير عنه «تابعكم علىكم عدوه».
- ١٢- الموت سيف قاطع قلما تقل حدته واستخدمت الكلمة نوبة كاستعارة للتعبير عن ذلك، ومن الجماليات الأدبية في الصفات التسع الأخيرة أن الإمام على (ع) استعمل السجع المتوازي الذي بدأ بجملة زائر غير محظوظ وانتهى بجملة قلت عنكم نبوته «قلت عنكم نبوته».
- ١٣- استعملت الكلمة ظل التي تعبر عن شيء محسوس للتعبير عن الأمراض المميتة غير المحسوسة وشبها تلك الأمراض بغيوم حالكة السوداء، لأن الهدف هنا تخويف الإنسان من الموت والسحب الحالك هو أفضل أداة في هذا المجال حيث يرى الإنسان نفسه على شفا حفرة من الموت حيث يقول تعالى: «وإذا عشيهُمْ مَوْجَ كَالظُّلُل دَعَوْا اللَّهَ» وهذا بداية للخوف من الموت. «فيوشك أن تعشاشكم دواجي ظلله».
- ١٤- شبه الموت برجل يمسك بالإنسان بإحكام وغضب فيقضي عليه، ولذلك فقد استعمل الكلمة "احتدام" والتي تعني الحدة والغضب للتعبير عن الأمراض المميتة «واحتدام عليه».
- ١٥- استعملت الكلمة "حنادس" بمعنى الظلمات كاستعارة للتعبير عن سكرات الموت الذي يجب على الإنسان أن يخشاه «وحنادس عمراته».

طياتكم - رايت غير محظوب و قلن غير مغلوب - و واتر غير مطلوب - قد أعلقتكم حبائله - و تكتفتكم عوائله و أقصدتكم معايده - و عظمت فيكم سطوهه و تتابعت عليككم عدوه و قلت عنكم نبوته - فيوشك أن تعشاشكم دواجي ظلله - و احتدام عليه و حنادس عمراته - و عواشي سكراته و أليم إرهاقه - و دجور أطباقه و جسوبه مذaque» (خطبه ٢٣٠).

إن هذه اللوحات الفنية التي نشاهدتها تلفت الأنظار وتشغف القلوب وتوظفها وتعيها. يظهر وجه الموت الرحيب في هذه اللوحة لدرجة أنه يثير المشاعر ويهز أعماق الوجود الإنساني ويوقظ الضمائر. وهذه الصور غنية بالдинاميكية والإثارة والحيوية والحركة وتجسيد المفاهيم العقلية في شكل صور حية، إلى جانب السجع والاستعارات المتالية والجميلية والموسيقى وتناغم الكلمات المفعمة بالحيوية مما يضاعف من جمال الكلمات وتأثيرها.

خصائص الموت الرهيبة:

- ١- يهدم لذات الحياة. «هادم لذاتكم»
- ٢- يعكس الشهوات والرغبات. «مكدر شهواتكم»
- ٣- يساعد بين المنازل على طريق السفر، لأنه يقود الإنسان إلى الآخرة وهي أبعد منزل من منازل المرء عن أسرته وأهله، ولذلك فقد شبه منازل سفر الآخرة بالطيات «مباعد طياتكم».
- ٤- استخدم الإمام (ع) الكلمة زائر لوصف الموت لأن الزائر يقبل على الإنسان وهو محظوظ لكن الموت غير محظوظ وقد ميزه الإمام على (ع) عن الزائر المحظوظ لكي يدرك الإنسان أن الموت غير محظوظ، فعلى الإنسان أن يسعى في سبيل العمل الصالح «رايت غير محظوب».
- ٥- استخدم الإمام كلمة "قرن" مع الكلمة "غير مغلوب" كاستعارة لوصف الموت لكي يدفع الإنسان إلى الاستعداد لمواجهة الموت «قرن غير مغلوب».
- ٦- الموت مثل شخص لا نظير له في الشجاعة، وقد استخدم الإمام تعبير "واتر غير مطلوب" كاستعارة لوصف الموت لأنه يفصل القلوب عن بعضها ويميتها لكن لا يمكن لأحد أن يطلب الثأر منه ويسعى للانتقام منه «واتر غير مطلوب».
- ٧- بما أن الموت يقضي على الإنسان، فقد شبهه

على وجوب العمل له، و تثبيت للسائلين إلى الله على ما هم عليه (ابن ميثم، ١٣٧٥ : ١١٠/٣).

ويضرب ابن ميثم مثالاً من التوراة حول مشقة الموت فيقول: و قوله: غير موصوف ما نزل بهم: أي ليس ذلك مما يمكن استقصائه بوصف بل غایته التمثيل كما ورد في التوراة: أنّ مثل الموت كمثل شجرة شوك أدرجت في بدن بن آدم فتعلقت كلّ شوكة بعرق و عصب ثمّ جذبها رجل شديد الجذب فقطع ما قطع و أبقى ما أبقى (م. ن: ١١١).

إذا أمعنا النظر في عبارة «اجْتَمَعَتْ عَلَيْهِمْ سَكْرَةُ الْمَوْتِ وَ حَسْرَةُ الْفَوْتِ» فسوف نلاحظ أن الإنسان يتعرض لهجومين اثنين على عتبة الموت، الأول: سكرات الموت وهي حالة تشبه الشمالة وتسبب الاضطراب والهلع للإنسان. الثاني: حسرة فقدان كل ما تعب الإنسان لأجله في الحياة الدنيا وتحمل المشقات لأجله (مكارم الشيرازي، ١٣٧٨ : ٥٨٥/٤).

عبارة «فَقَرَرْتُ لَهَا أَطْرَافُهُمْ وَ تَعَرَّرْتُ لَهَا أَلْوَاهُمْ» تدل على ضعف الأطراف وجميع أعضاء الجسم وتغيير لون الوجه أثناء الموت (الخوبى، ١٤٠٠ : ٣٣٤/٧).

وتتصور عبارة «ثُمَّ ازْدَادَ الْمَوْتُ فِيهِمْ وَلُوْجًا» ولوح الموت لحظة بلحظة وتحواله داخل الإنسان. استعار الإمام كلمة ولوح للتعبير عن دخول الموت إلى الجسم وانفصال الروح عن أعضائه واحداً تلو الآخر مشبهاً إياه بدخول جسم في آخر، ويقصد بذلك التعبير عن تأثير الموت على الجسم وضعف قواه (م. ن: ٣٣٥).

ويعبر الإمام على (ع) في عبارة «فَجَيَلَ بَيْنَ أَحَدِهِمْ وَ بَيْنَ مَنْطِقَهِ» عن توقف اللسان عن العمل قبل سائر الأعضاء، وهذه المعلومات ناتجة عن معرفته (ع) بأسرار الطبيعة، وينبغي القول بأن كلامه هذا ليس كلياً ومطلقاً بل يقصد به من يموت بشكل طبيعي فتفقد حواسه وأعضاءه وظائفها بهذا الشكل (ابن ميثم، ١٣٧٥ : ١١٣/٣).

وفي عبارة «وَإِنَّهُ لَيْنَ أَهْلِهِ يَنْظُرُ بِبَصَرِهِ وَ يَسْمَعُ بِأَذْنِهِ عَلَى صِحَّةِ مِنْ عَفْلِهِ وَ بَقَاءِ مِنْ لَيْهِ» إشارة إلى هذه الحالة المؤلمة التي يرى فيها الإنسان ويسمع ويدرك كل شيء لكنه يعجز عن الكلام والتعبير عن مبتغاه.

٦ - كما استعملت الكلمة غواشي كاستعارة للتعبير عن الحالة التي تقترن بسكرات الموت فتسلب الإنسان الحواس الظاهرة والقوى الإدراكية «غواشي سكراته».

٧ - سرعة الموت وأمله التي تجلب على الإنسان مجموعة من الآلام تحيط به وترهقه «وَأَلَيْمٌ إِرْهَاقِهِ».

٨ - استعار لفظ الإطباق الحالات المتزايدة و سكراته المتضاعفة التي يتضاعفها يزداد آلات إدراكه بعدها و انقطاعاً عن المدركات الدنيوية، و باعتبار انقطاع الإدراك بسبب تلك الحالات وصفها بالدجوى و شدة الظلمة، و يحتمل أن يريد بإطباق القبور «وَدُجُوْ أَطْبَاقِهِ».

٩ - وعبر الإمام (ع) عن استقبال الموت بعبارة "جوشبة مذاقه" فاستعار لفظ مذاقه لوجданه باعتبار المشاركة في الإدراك، و باعتبار شدة أيامه وصفه بالجشوبة (ابن ميثم، ١٣٧٥ : ١٩٣-١٩٠/٤).

الصورة السادسة: تحوال الموت داخل الإنسان:
 «اجْتَمَعَتْ عَلَيْهِمْ سَكْرَةُ الْمَوْتِ وَ حَسْرَةُ الْفَوْتِ فَقَرَرْتُ لَهَا أَطْرَافُهُمْ وَ تَعَرَّرْتُ لَهَا أَلْوَاهُمْ ثُمَّ ازْدَادَ الْمَوْتُ فِيهِمْ وَلُوْجًا فَجَيَلَ بَيْنَ أَحَدِهِمْ وَ بَيْنَ مَنْطِقَهِ وَإِنَّهُ لَيْنَ أَهْلِهِ يَنْظُرُ بِبَصَرِهِ وَ يَسْمَعُ بِأَذْنِهِ عَلَى صِحَّةِ مِنْ عَفْلِهِ وَ بَقَاءِ مِنْ لَيْهِ يُفَكِّرُ فِيمَ أَفْيَ عُمْرَهُ وَ فِيمَ أَدْهَبَ دَهْرَهُ فَلَمْ يَرِلِ الْمَوْتُ يُبَالِغُ فِي جَسَدِهِ حَتَّى حَالَطَ لِسَانَهُ سَمْعَهُ فَصَارَ بَيْنَ أَهْلِهِ لَا يَنْطِقُ بِلِسَانِهِ وَ لَا يَسْمَعُ بِسَمْعِهِ يُرِدُ طَرْفَهُ بِالنَّظَرِ فِي وُجُوهِهِ يَرِي حَرْكَاتِ أَسْتِتِهِمْ وَ لَا يَسْمَعُ رَجْعَ كَلَامِهِمْ - ثُمَّ ازْدَادَ الْمَوْتُ أَبْيَاطًا بِهِ فَقُبِضَ بَصَرُهُ كَمَا قُبِضَ سَمْعُهُ وَ حَرَجَتِ الرُّوحُ مِنْ جَسَدِهِ فَصَارَ حِيقَةً بَيْنَ أَهْلِهِ - قَدْ أَوْحَشُوا مِنْ جَانِبِهِ وَ تَبَاعَدُوا مِنْ فُرْتِهِ» (الخطبة ١٠٩).

يصف الإمام على (ع) تفاصيل الموت وطلوع الروح وحالة الاحتضار بتقرير مصور عن تلك الحالات المزنة لحظة بلحظة، بحيث تتجسد لكل قارئ وسامع وتأثير عليه وكأنه يعيش تلك اللحظات بنفسه مودعاً الحياة. يوقظ الإمام بتعابيره الجزلة الغافلين عن تلك اللحظات لكي يستعدوا قبل فوات الأوان.

يقول ابن ميثم في شرح هذه العبارات: هو وصف لا مزيد على وضوحيه وبلاغته و فائدته تذكر العصابة بأهوال الموت وتنبيههم من غفلتهم في الباطل بذلك

الصورة السابعة: الذهاب إلى الموطن الأصلي: «وَأُوصِيْكُمْ بِذِكْرِ الْمَوْتِ وَ إِقْلَالِ الْغَفْلَةِ عَنْهُ وَ كَيْفَ عَغَلْتُكُمْ عَمَّا لَيْسَ يُعْفِلُكُمْ» وَ طَمَعُكُمْ فِيمَنْ لَيْسَ بِعَهْلُكُمْ فَكَفَى وَاعِظًا بِمَوْتِي عَائِنْتُمُوهُمْ حُمِلُوا إِلَى قُبُورِهِمْ غَيْرَ رَاكِبِينَ وَ أَنْزَلُوا فِيهَا غَيْرَ نَازِلِينَ فَكَاهُمْ لَمْ يَكُونُوا لِلْدُّنْيَا عُمَارًا وَ كَانَ الْآخِرَةُ لَمْ تَرَلْ هُمْ دَارِيًّا أُوْحَشُوا مَا كَانُوا يُوْطِنُونَ وَ أَوْطَلُوا مَا كَانُوا يُوحِشُونَ وَ اشْتَلَلُوا بِمَا فَارَقُوا وَ أَضَاعُوا مَا إِلَيْهِ اتَّقَلُوا» (الخطبة ١٨٨).

في هذا الجزء من الخطبة، يشير الإمام (ع) إلى نقطة مهمة يمكن أن تكون دافعًا قويًا للتفويت كما ذكر فيما تقدم من هذه المقالة، وهو ذكر الموت.

تدور العبارة الأولى من هذه القطعة حول تذكر الموت والغفلة عنه لأن تذكر الموت يجنب الإنسان الخطيئة والمعصية، ويدركه بالعودة إلى العدالة الإلهية والوفاء بالوعود. إنه يقلل من رغبة الإنسان بالدنيا ولمندتها العابرة. يكتب المرحوم شوشتري في هذه العبارة: أكثر الناس ذكاءً هم أولئك الذين يتذكرون الموت أكثر (شوشتري، ١٣٧٦: ١١). (٣٥٧)

في العبارة التالية، تمت الإشارة إلى غفلة الناس عن الموت، فألقى الإمام باللوم عليهم من خلال مساءلة لهم عن سبب هذا الغفلة رغم أن الموت لا يغفل عنهم بل يصل إليهم فجأة ولا يمهل أحدًا. من أجل إيلاء المزيد من الاهتمام لذلك، يعتبر مشاهدة الأموات بين الناس أفضل عبرة في ذكر الموت الذي يتعرض له البشر كل يوم، فيذكر العديد من خصائص الموتى على النحو المبين أدناه لتكون عبرة للناس:

١. ينقل الميت إلى القبر على أكتاف الناس لكن هذا الأمر ليس من اختياره فهو إذن محمول وليس راكباً.
٢. ينزل الميت إلى القبر ولكن ليس برضاه، فقد عاش عمره يبني دنياه ويسعى لأجلها والآن وقد أتاه الموت وأخذته فكانه لم يكن في هذا العالم وطالما كانت الآخرة مكانه.

وتشير العبارة إلى أن كل شيء ينتهي في لحظة، فيبتعد الإنسان عن الدنيا وكأنه لم يعش فيها لحظة واحدة ويقترب من الآخرة وكأنه يعيش فيها منذ الأزل (مكارم الشيرازي، ١٣٧٨: ٧). (٢٦٩)

وفي عبارة «يُنَعِّكِرُ فِيمَ أَفْنَى عُمَرُهُ وَ فِيمَ أَدْهَبَ دَهْرَه» محاسبة للنفس وتأسف وحسرة على الأفعال التي قام بها وندم على معصية الله والغفلة في أيام الفرصة (خوئي، ١٤٠٠: ٣٣٥/٧).

وتدل عبارة «فَلَمْ يَرِلِ الْمَوْتُ يَرِلُغُ فِي جَسَدِهِ حَتَّى حَالَطَ لِسَانَهُ سَمْعَهُ فَصَارَ بَيْنَ أَهْلِهِ لَا يَنْطِقُ بِلِسَانِهِ وَ لَا يَسْمَعُ بِسَمْعِهِ» على تلك المرحلة من الموت التي يتوقف فيها اللسان والسمع عن العمل ولكن بصره لا يزال يعمل (شوشتري، ١٣٧٦: ١١). (٣٧٥)

«يُرِدُّ طَرَفُهُ بِالنَّظَرِ فِي وُجُوهِهِمْ يَرِي حَرَكَاتِ الْسَّنَنِهِمْ وَ لَا يَسْمَعُ رَجْعَ كَلَامِهِمْ» تتوقف أعضاؤه عن العمل واحدًا تلو الآخر فلا يعني له لسان يتكلم ولا أذن تسمع، وبيري الآخرين وهم يتتكلمون لكنه لا يسمعهم وهم يحاولون التواصل معه لكنه لا يتمكن من التواصل معهم (مكارم الشيرازي، ١٣٧٨: ٤). (٥٨٩)

«ثُمَّ ازْدَادَ الْمَوْتُ التَّيَاطًا بِهِ فَقُبِضَ بَصَرُهُ كَمَا فُبِضَ سَمْعُهُ» «التَّيَاط» من «لِيط» بمعنى الالتصاق بشيء والامتزاج به (م. ن: ٥٩٠) وهذه الكلمة كناية عن الموت الذي يحيط بوجود الإنسان فتكون الروح على عتبة الخروج من الجسم، وفي هذه الحالة يتوقف بصره عن العمل كذلك.

«وَ حَرَجَتِ الرُّوْحُ مِنْ جَسَدِهِ فَصَارَ حِيقَةً بَيْنَ أَهْلِهِ». (١٣٧٦)

«قَدْ أُوْحَشُوا مِنْ جَانِبِهِ وَ تَبَاعَدُوا مِنْ قُرْبِهِ». خلال الحياة البشرية ليست هناك لحظة مؤلمة وحزينة أكثر من لحظة الموت. فلحظة الانفصال عن الأصدقاء والأقارب والأولاد! لحظة توديع العالم وكل شيء في العالم! وأخيرًا لحظة الانتقال إلى عالم جديد يمكن أن يقتربن بمشاكل ضخمة وعواقب مؤلمة للغاية. تصوير الإمام على (ع) لهذه اللحظات المؤلمة مؤثر لدرجة أن الإنسان يرى نفسه في هذه المواقف الصعبة، وجميعها تذكير لنا بأنه يجب علينا أن نستعد لهذه الأيام من الفداء.

وتجدر الإشارة إلى أن سكريات الموت والأحداث الرهيبة التي تحدث في لحظة الموت تعتمد على نوايا الإنسان وأفعاله التي يمكن أن تجعل تلك اللحظة أكثر لحظات الحياة بإيلاً أو أجمل لحظات الحياة.

الخطبة ذاتها فهذه العبارة جزء من خطبة طويلة، أو أنه يدل على تحذير الإمام وإنذاره لنا فيقول لهم إن ما أحذركم منه ليس سوى الموت (ابن ميثم، ١٣٧٥: ٢٧٧/٣).

وبما أن الموت يأتي البشر أجمعين فلا يمكن لأحد تجنبه فقد قرن الإمام كلامه بمختلف أنواع التأكيد وأدواته. يرى العلامة الحنوي صاحب منهاج البراعة في تفسير نجح البلاغة أن هناك عشرة أنواع من التأكيد وهي «أن»، ضمير الشأن، الجملة الإسقية، قسم الحالات، جد، الألف واللام، «لا اللعب»، «الحق»، «لا الكذب» و استعمال «الاستثناء والحصر» في جملة «ما هو إلا...» (الحنوي، ١٤٠٠: ٢٩٩/٨).

«أسع» فعل «داعي» فاعل و ضميره يعود إلى «موت» ومفعوله «جميع الناس» وهو غائب، أي أن الداعي إلى الموت ومناديه يوصل صوته إلى مسامع الجميع. «حادي» من «حداء» بمعنى الشخص الذي يقود الإبل بأغنية خاصة ويحيثها على السير بسرعة وتشمل هذه الجملة فعلًا وفاعلًا ومفعولاً غائباً (مكارم الشيرازي، ١٣٧٨: ٤٣٨/٥).

ويحتمل أن يكون جملة «فلا يغرنك سواد الناس من نفسك» معنيان اثنان: الأول: إذا كنت ترى جماهير الناس حية ترزق فلا تخندق بذلك ولا تغفل عن الموت. الثاني: لا يجعل الناس يخدعونك ويدفعونك إلى التعلق بالحياة الدنيا والغفلة عن الموت (م. ن: ٤٣٩).

والمراد بسواد الناس جماهيرهم وكثرةهم حيث نسب الغرور إليهم لأن مشاهدة الكثرة سبب قد يدعو إلى الغرور (ابن ميثم، ١٣٧٥: ٢٧٧/٣).

يقول ابن أبي الحميد: «من» في «من نفسك» بمعنى الباء والمقصود هو أن لا يخدنك الناس بأنك شاب سليم (ابن أبي الحميد، ١٤٠٤: ٢٧٠/٨).

مفهوم جملة «وَ قَدْ رَأَيْتَ مَنْ كَانَ قَبْلَكَ مِنْ جَمْعِ الْمَالَ وَ حَذَرَ الْإِقْلَالَ» هو: رأيت من قام بذلك بجمع المال والابتعاد عن الفقر.

في عبارة «وَ أَمِنَ الْعَوَاقِبَ طُولَ أَمْلَ وَ اسْتَيْعَاذَ أَجْلِ». كلمتا (طول و استبعاد) هما مفعول له (شوشتري، ١٣٧٦: ٢٠٨/١١) والمفهوم هو: إن من

3- يترك الميت منازل الدنيا وسبلها التي كانت محل سكانه.

4- يقيم الميت في القبر الذي طالما كان يخاف منه وهو أول منزل في عالم الآخرة.

5- ينفصل الميت عن الدنيا التي تعلق بها، فتخرج تلك النفس من الدنيا التي تعلقت بها سنوات طوال وانغمست في ملذاتها وتبخبط الميت محاولاً الوصول إليها لكنه يغادرها والحسنة تملاً قلبه وحزن الفراق يعذبه بشدة.

6- لقد فقد هؤلاء الموتى منزلة الآخرة التي انتقلوا إليها لأنهم لم يفعلوا في الدنيا ما هو لصالحهم في الآخرة (ابن ميثم، ١٣٧٥: ٣٣٢/٤).

المقصود بكلمة (من) في عبارة «وَ طَمَعُكُمْ فِيمَنْ لَيْسَ يُهِلُّكُمْ» هو ملك الموت (شوشتري، ١٣٧٦: ٣٥٨/١١). والمقصود من (ما) في عبارتي «أَوْحَسْتُوا مَا كَانُوا يُوْطِنُونَ - وَ أَوْطَنُوا مَا كَانُوا يُرْجِشُونَ» هو منازل الآخرة.

الصورة الثامنة: الموت هو أكبر حقائق الحياة: «فَإِنَّهُ وَ اللَّهُ الْحَدُّ لَا الْعَيْبُ وَ الْحُقُّ لَا الْكَذِبُ وَ مَا هُوَ إِلَّا الْمَوْتُ أَسْمَعَ دَاعِيهِ وَ أَعْجَلَ حَادِيهِ فَلَا يَعْرِكُ سَوَادَ النَّاسِ مِنْ نَفْسِكَ وَ قَدْ رَأَيْتَ مَنْ كَانَ قَبْلَكَ مِنْ جَمْعِ الْمَالِ وَ حَذَرَ الْإِقْلَالَ وَ أَمِنَ الْعَوَاقِبَ طُولَ أَمْلَ وَ اسْتَيْعَاذَ أَجْلَ كَيْفَ تَرَكَ بِهِ الْمَوْتُ فَأَرْعَجَهُ عَنْ وَطَنِهِ وَ أَحَدَهُ مِنْ مَأْمَنِهِ حَمُولًا عَلَى أَعْوَادِ الْمَنَابِيَا - يَتَعَاطَى بِهِ الرِّجَالُ الرِّجَالَ - حَمْلًا عَلَى الْمَنَاكِبِ - وَ إِمْسَاكًا بِالْأَنَاءِمِلَ - أَمَا رَأَيْتُمُ الَّذِينَ يَأْمُلُونَ بَعِيدًا - وَ يَبْيُونَ مَشِيدًا وَ يَجْمِعُونَ كَثِيرًا - كَيْفَ أَصْبَحَتْ يُبُوكُمْ قُبُورًا - وَ مَا جَمَعُوا بُورًا - وَ صَارَتْ أَمْوَالُهُمْ لِلْوَارِثِينَ - وَ أَرْوَاجُهُمْ لِقَوْمٍ آخَرِينَ - لَا فِي حَسَنَةٍ يَرِيدُونَ - وَ لَا مِنْ سَيِّئَةٍ يَسْتَعْبِونَ» (الخطبة ١٣٢).

يصف الإمام (ع) في هذه التعابير الصريحة والمثيرة نهاية حياة الأثرياء الغافلين والمغروبين بالجاه والجلال، خاصة أثناء الموت المفاجئ، على أفضل وجه، إنما تعابير تزيل ستار الغفلة عن أعين البشرية، فتوقف كل سامع من نوم الغفلة. إن ما يلفت الانتباه في هذه الصور هو العناصر الصامتة بلا حراك.

ضمير «فإن» في بداية الخطبة يعود إلى كلام سابق في

المفاهيم. يستخدم الإمام علي (ع) عنصر التصوير لتقرير العقل من الحقائق الملمسة ومساعدته على فهم الحقائق، وتعبير الصورة يلعب دوراً رئيسياً في خطاب نجح البلاغة، واستخدامه في نقل المفاهيم وفهم الحقائق أمر لا مفر منه. الموت حقيقة لا مفر منها. تتميز صور الموت في نجح البلاغة بميزات فريدة تثير اهتمام كل مخاطب وترافقه وتؤثر على كل سامع. والغرض من هذه الصور البيانية كلها هو لفت انتباه البشر إلى الموت وعالم الآخرة بحيث يسعى الإنسان في ضوء هذا الاهتمام والانتباه إلى التعويض بما فاته والعودة بأسرع وقت ممكن إلى طريق التوبة، وإبداء عزم وتصميم دائم لإصلاح سلوكه والاستعداد للانتقال من الحياة الدنيا الفانية إلى الآخرة الباقية.

المصادر

- نجح البلاغة. صبحي صالح.
ابن أبي الحميد، عبد الحميد بن هبة الله (٤٤٠). شرح نجح البلاغة. قم: مكتبة آية الله العظمى مرعشى نجفى (ره).
ابن فارس، احمد بن فارس (٤٤٠). معجم مقاييس اللغة. قم: مكتب الإعلام الإسلامي.
ابن منظور، محمد بن مكرم (٩٩٤). لسان العرب. بيروت: دار صادر.
ابن ميثم، ميثم بن على (٣٧٥). شرح نجح البلاغة. ترجمه قربانعلى محمدي مقدم وعلى اصغر نوابي. مشهد المقدسة: مجمع البحوث الإسلامية.
أنوري، حسن (٣٨٢). قاموس سخن الكبير. طهران: انتشارات سخن.
جرداق، جورج (٣٥٦). عجائب نجح البلاغة. ترجمه فخر الدين حجازي، طهران: انتشارات بعثت.
الراغب، أحمد، عبد السلام (٣٨٧). أداء الصورة الفنية في القرآن الكريم. ترجمه سيد حسين سيدى، طهران: سخن.
راغب الإصفهاني، حسين بن محمد (٩٩٢). المفردات في غريب القرآن. بيروت: دار القلم.
شادي، محمد ابراهيم عبد العزيز (٩٩١). الصورة بين القدماء والمعاصرين. الطبعة الأولى، القاهرة: مطبعة السعادة.
شوشتري، محمد تقى (٣٧٦). بحث الصياغة في شرح نجح البلاغة. طهران: دار امير كبير.

قام بذلك بجمع المال كان يظن نفسه آمناً من العواقب طويل الأجل بعيد الأجل.

«كَيْفَ نَزَّلَ بِهِ الْمَوْتُ فَأَزْعَجَهُ عَنْ وَطَيْهِ وَأَخْدَهُ مِنْ مَأْمَنِهِ».

«أزعج» من «إزعاج» وهو الطرد من مكان ما (مكارم الشيرازي، ١٣٧٨ : ٤٣٩/٥).

في عبارة «عَمُولًا عَلَى أَعْوَادِ الْمَنَابِيَا يَتَعَاطَى بِهِ الرِّجَالُ الرِّجَالَ حَمْلًا عَلَى الْمَنَاكِبِ وَإِمْسَاكًا بِالْأَنَامِلِ» المراد من «أعواد المنابي» التوابيت والمقصود من "يتعاطى به الرجال الرجال" أن الرجال يتناقلون التابت بين بعضهم ويتناوبون على حمله (ابن ميثم، ١٣٧٥ : ٢٧٧/٣).

«حَمْلًا وَإِمْسَاكًا» حال أو مفعول له(الخوئي، ١٤٠٠ : ٢٩٨/٨)

والإمساك بـ «الأنامل» أي بالأيدي ونلاحظ هنا تسمية الكل باسم الجزء (م. ن: ٣٠١).

«أَمَا رَأَيْتُمُ الَّذِينَ يَأْمُلُونَ بَعِيدًا وَيَبْنُونَ مَشِيدًا وَيَجْمِعُونَ كَثِيرًا».

أ ما رأيتم : استفهام على سبيل التقرير (ابن ميثم، ١٣٧٥ : ٢٧٨/٣)

«كَيْفَ أَصْبَحْتُ يُبُوْهُمْ قُبُوْرًا وَمَا جَمِعُوا بُوْرًا». «بُورًا» أي الهالاك.

«وَصَارَتْ أَمْوَالُهُمْ لِلْوَارِثِينَ وَأَرْوَاحُهُمْ لِقَوْمٍ آخَرِينَ». وهنا يتadar إلى الذهن كلام آخر للإمام (ع) حيث يقول: «عَجِبْتُ لِمَنْ سَيِّدَ الْمَوْتَ وَهُوَ يَرَى الْمَوْتَ». «لَا في حسَنَةٍ يَرِيدُونَ وَلَا مِنْ سَيِّةٍ يَسْتَعْبِطُونَ».

يشير الفعل المجهول «يسْتَعْبِطُونَ» إلى أنه بعد انتقال الميت إلى الآخرة فلن يسمح له بطلب المغفرة لذنبه، لأن العمل الصالح وطلب المغفرة يكون في دار التكليف بينما الدار الآخرة هي دار الشواب والعقاب(خوئي، ١٤٠٠ : ٣٠١/٨)؛ «فَيَوْمَئِذٍ لَا يَنْفَعُ الَّذِينَ ظَلَمُوا مَعْنَارُهُمْ وَلَا هُمْ يُسْتَعْبِطُونَ» (الروم/٥٧).

النتيجة

يتميز التصوير في نجح البلاغة بمكانة متميزة تؤثر على نقل

- البلغي. ترجمه سيد حسين سيدی، طهران: سخن.
المصطفوی حسن (١٣٦٠ ش). التحقیق فی کلمات القرآن
الکریم. طهران: دار الترجمه ونشر الكتاب.
مصطفی، ابراهیم، احمد حسن الزیات وحامد القادر (د. تا).
المعجم الوسيط. طهران: المکتبة العلمیة.
مکارم الشیرازی، ناصر (١٣٨٦ ش). رسالت الإمام. طهران:
دار الكتب الاسلامية.
هاشمي الخویی، حبیب الله بن محمد (١٤٠٠ ق). منهاج
البراعة فی شرح نجع البلاعنة. طهران: المکتبة الاسلامیة.
یاسوف، احمد (١٣٨٨ ش). جمالیات مفردات القرآن. ترجمه
سید حسین السیدی، طهران: دار سخن.
صباح، محمد بن لطفی (١٤٠٩ ق). التصویر الفنی فی
الحدیث النبوی. بیروت: المکتب الإسلامی.
الطباطبایی، محمد حسین (١٣٩٣ ق). المیزان فی تفسیر
القرآن. قم: مؤسسة مطبوعاتی إسماعیلیان.
طربی، فخر الدین (١٣٧٥ ش). مجتمع البحرين. طهران:
مکتبة مرتضوی.
عسکری، ابوهلال (١٩٨١ م). الصناعتين. بیروت: دار
الكتب العلمیة.
قطب، السيد (١٣٥٩ ش). التصویر الفنی فی القرآن. ترجمه
مهدى فولادوند، طهران: انتشارات بنیاد قرآن.
الکواز، محمد کریم (١٣٨٦ ش). أسلوبیة إعجاز القرآن

تصویرگری مرگ در نهج البلاعنة

محمود کریمی بنادکوکی^۱ ، روح الله کریمی^۲

تاریخ پذیرش: ۱۳۹۵/۱۲/۲۳

تاریخ دریافت: ۱۳۹۵/۰۳/۱۳

۱. دانشیار دانشگاه امام صادق (ع) (نویسنده مسئول); karimiimahmoud@gmail.com

۲. دانشجوی دکتری علوم و معارف نهج البلاعنة، دانشگاه پیام نور تهران جنوب؛ karimi1219@gmail.com

چکیده

تصویر از موثرترین ابزارهای نهج البلاعنة برای انتقال افکار و مفاهیم به مخاطبان است. امام علی (ع) معانی انتزاعی را به مدد تصاویر، محسوس و خیال انگیز می نمایاند و در قسمت های مختلف نهج البلاعنة برای نزدیک ساختن ذهن به حقایق و درک واقیعت ها از عنصر تصویرگری استفاده نموده است. تصویر آفرینی های آن حضرت در موضوع مرگ چنان افراد را به وادی خیال می کشاند که آنها خود را در آن صحنه و میدان احساس می کنند. دقت در انتخاب الفاظ و روش ترکیب آنها و بهره گیری از انواع صور بلاغی به همراه نغمه دلنشیین عبارات چنان طراوتی به توصیفات آن حضرت بخشیده که هر مخاطبی را مجدوب خود ساخته و تحت تاثیر قرار می دهد.

این مقاله هشت مورد از تصویرگری های مرگ را در خطبه های نهج البلاعنة مورد بررسی و تحلیل قرار داده که این هشت مورد سایر تصویرهای مرگ را هم به نوعی در خود نشان می دهد. چهروه هولناک مرگ در این تابلوها چنان ترسیم گشته که عواطف را برانگیخته و اعمق وجود انسان را لرزان و وجودانهای خفته را بیدار میکند.

کلید واژه ها: تصویر، تصویرگری ، مرگ، امام علی(ع)، نهج البلاعنة .